



N° 2023/SPORTS/BM  
Centre Équestre de la Forêt de Chaux

**CONVENTION RELATIVE A  
L'OCTROI D'UNE SUBVENTION**

Entre,

**La Ville de Dole,**  
Hôtel de ville-place de l'Europe à 39100 DOLE,  
Représentée par Monsieur Jean-Baptiste GAGNOUX, Maire,  
mandaté par le Conseil Municipal du 13 novembre 2023,  
Désignée sous le terme « la Commune »  
d'une part,

Et

**L'Association Centre Équestre de la Forêt de Chaux,**  
215 rue du Bizard à 39100 DOLE,  
Représentée par sa Présidente en exercice, Mme Marion CAPDEVILLE,  
SIRET n° 807 772 280 00010  
Désignée sous le terme « l'Association »  
d'autre part,

**Préambule**

Considérant la politique d'accompagnement financier des associations menée par la Ville de Dole ;

Considérant que l'action proposée par l'Association participe à la mise en œuvre de cette politique ;

Vu les articles 9-1 et 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations ;

Vu la délibération attributive de la subvention n° DCM-2023-077 ;

**Il a été convenu ce qui suit :**

**Article 1 – Objet de la convention**

La présente convention a pour objet :

- de définir les conditions dans lesquelles la Commune apporte son soutien aux actions de l'Association précisées dans le préambule ci-dessus ;
- de préciser le montant et les modalités de versement de la subvention octroyée ;
- de préciser éventuellement les autres moyens de fonctionnement mis à disposition de l'Association pour mener à bien cette action.

**Article 2 – Durée de la convention**

La présente convention est établie pour une durée d'un an, à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2023.

**Article 3 – Montant de la subvention et modalités de versement**

Le montant de la subvention versée au titre de l'accompagnement financier des associations visé dans le préambule est fixé à **1 690 €** (mille six cent quatre-vingt-dix euros), en conformité avec la délibération n° DCM-2023-077 du Conseil Municipal du 13 novembre 2023.

**Article 4 – Mises à disposition au profit de l'Association**

Pour la bonne réalisation de l'action ou du projet subventionné, la Commune met à disposition, auprès de l'Association, les moyens de fonctionnement ci-dessous :

## 4.1 Personnel

### 4.1.1 Mise à disposition temporaire

La Commune autorise ponctuellement son personnel à prêter son concours, en tant que de besoin, à la bonne réalisation de l'objectif défini par l'article 1<sup>er</sup> de la présente convention.

## 4.2 Locaux

La commune met à disposition du club les locaux suivants :

- Club house du centre équestre

## 4.3 Matériel

La Commune met à la disposition de l'Association les matériels qui pourraient être nécessaires à la bonne réalisation de l'objectif défini par l'article 1<sup>er</sup> de la présente convention, et notamment :

- Tables, bancs, etc (pour information le coût de cette mise à disposition gratuite représente pour la Commune 26 170.32 €)

Cette mise à disposition est faite à titre gracieux.

Un état des lieux contradictoire sera dressé lors de la prise de possession des matériels ainsi qu'à l'issue de la mise à disposition. Ceux-ci ne pourront être utilisés à d'autres fins que celles concourant à la réalisation de la présente convention.

## Article 5 – Modalités d'exécution de la convention

L'Association s'engage à utiliser la somme définie à l'article 3 conformément à son objet. Le versement du montant de cette subvention sera effectué sur le compte ouvert au nom de l'Association, en un versement, à la suite de la signature de ladite convention.

L'Association s'engage à produire à la Commune toute pièce justificative sur la réalisation des projets, actions et programmes d'actions visés à la présente convention auxquels est affectée la subvention.

Dans le cadre du partenariat ainsi mis en œuvre entre l'Association et la Commune, l'Association s'engage également à inviter un représentant de la Commune lors de son Assemblée Générale annuelle, au cours de laquelle il pourra être invité à prendre la parole.

## Article 6 – Contrôle et bilan

L'Association devra communiquer, au plus tard 6 mois après leur clôture, les comptes annuels de l'exercice écoulé (bilan du compte de résultat et annexes) ainsi que le rapport de gestion du Conseil d'Administration présenté à l'Assemblée Générale.

## Article 7 – Communication

L'Association s'engage à faire apparaître sur ses documents informatifs ou promotionnels le soutien apporté par la Commune.

## Article 8 – Juridiction compétente en cas de litige

Les parties s'engagent à rechercher, en cas de litige sur l'interprétation ou sur l'application de la convention, toute voie amiable avant de soumettre tout différend à une instance juridictionnelle. En cas d'échec de voies amiables de résolution, tout contentieux portant sur l'interprétation ou sur l'application de cette convention devra être porté devant le Tribunal Administratif de Besançon.

Fait à Dole, le 29.11.2023

Pour la Ville de Dole,

Le Maire,  
Jean-Baptiste GAGNOUX



Pour l'Association Centre Équestre de la Forêt de  
Chaux,

La Présidente,  
Marion CAPDEVILLE